

Num

Chapter 34

Burmese Interlinear

Reference: Burmese Judson Bible (1835)

ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး
ဆိုင်တင်မူ၍	မေရုေ	-သို့	ထာဝရဘုရား	-နှင့်ပခြာတင်မူ၍
H0559	H4872	H0413	H3068	H1696

တဖန် မေရုေအား ထာဝရဘုရားက၊ သင်သည် ကူသရလေအမျိုးသားတို့အား ဆင့်ဆိုရ မည်မှာ၊

ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး
သင်တို့	-အကခြင်းမူကား	သူတို့-အား	-နှင့်ပခြာလေ	ကူသရလေ	-သားတို့	-ကို မှာထားလေ
		H0413	H0559	H3478	H0853	H6680

ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး
-အမူေ-၌	သင်တို့-အား	ကျရောက်လိမ့်မည်	-သည့်	-ထိုပခြာ	ဤ	ခါနာန်	-ထိုပခြာ	-သို့ လာသေ
H5159		H5307		H0776	H2063		H0776	H0413 H0935

ကံး	ကံး	ကံး
-နယ်နိမိတ်များ-အလိုက်	ခါနာန်	-ပခြာ
H1367		H0776

သင်တို့သည် ခါနာန်ပခြာသို့ ရောက်ကခြာအခါ၊ သင်တို့အမူေခံရသေ ခါနာန်ပခြာနယ် အပိုင်း အခင်းဟူမူကား၊

ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး
ခေ	-လက်	-အပေါ်-၌	ခေ	-တေ-မှ	-တေင်	-ဘက်-	သင်တို့-အား
H0123	H3027		H6790		H5045	H6285	-နှင့်ပခြာလိမ့်မည်

ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး
-အရှေ့ဘက်-၌	-ဆား	-ပင်လယ်-	-အစွန်း-မှ	-တေင်	နယ်နိမိတ်	သင်တို့-အား	-နှင့်ပခြာလိမ့်မည်
	H4417	H3220		H5045	H1366		H1961

တေင်မျက်နှာတွင် ဇနတေင်မှ ခေပခြာ အနား၌ ရှုရောက်လျှင်၊ သေခံအိုင် အရှေ့စွန်းသည် တေင်ဘက်အပိုင်းအခင်း ဖခြာရမည်။

ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး
ဇန-သို့	-နှင့်ကူး၏	အကခြာ	-တက်လမ်း-သို့	-တေင်-မှ	-နယ်နိမိတ်	သင်တို့-အား	-နှင့်ပတ်လည်၏
H6790		H4610	H4610	H5045	H1366		H5437

ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး
-နှင့်ကူး၏	ဟာဇ-အဒုဒ	-နှင့်ထွက်၏	ကာဒရေ-ဗာနာ	-တေင်-မှ	-အဆုံးများ	-နှင့်ပခြာလိမ့်မည်	-
	H2692	H3318	H6947	H5045	H8444	H1961	H1961

ကံး
အမူေ
[H6111](#)

တေင်ဘက်အပိုင်းအခင်းသည် တေင် မျက်နှာမှလည်၍၊ အာကရပမိမိကုန်းကို ရှုရောက်လျက် ဇနရွာသို့ ရောက်ရမည်။

ထိုရွာကပခြာ ကာဒရေဗာနာရွာ၊ ဟာဇ ရဒဒါရွာ၊ အမူေရွာကိုရှုရောက်သဖခြာ၊

ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး	ကံး
-ပင်လယ်-သို့	-အဆုံးများ	-နှင့်ပခြာလိမ့်မည်	အဂုတုတု	-ချောင်း	အမူေ-မှ	-နယ်နိမိတ်	-နှင့်ပတ်လည်၏
H3220	H8444	H1961	H4714		H6111	H1366	H5437

အာဇာနည်ရွာမှပရိတ် အဲဂုတုတုချောင်းကို လိုက် လျက် ပင်လယ်၌ ဆုံးရမည်။

-ကု	လဲ	လဲ	မဲ	မဲ	ကု	မဲ	လဲ	6
ဤ-	-နယ်နိမိတ်	-ကုမ္ပဏီ	-ပင်လယ်	သင်တို့-အား	-နယ်နိမိတ်	-ပင်လယ်	-နယ်နိမိတ်	
H2088	H1366		H3220		H1961	H3220	H1366	
				မဲ	လဲ	မဲ	ကု	
				-အနောက်ဘက်	နယ်နိမိတ်	သင်တို့-အား	ဖွဲ့စည်းမည်	
				H3220	H1366		H1961	

အနောက်ဘက်၌ ပင်လယ်ကမ်း၌ အနောက် အပိုင်းအခြား ဖြစ်ရမည်။

လဲ	မဲ	ကု	မဲ	လဲ	မဲ	ကု	မဲ	7
-ကုမ္ပဏီ	-ပင်လယ်	-မဲ	-မဲ	နယ်နိမိတ်	သင်တို့-အား	ဖွဲ့စည်းမည်	-နယ်နိမိတ်	
	H3220		H6828	H1366		H1961	H2088	
			ကု	မဲ	မဲ	ကု	မဲ	
			-သတတောင်	-ဟင်္ဂါ	သင်တို့-အား	သင်တို့-မှတ်သားကတ်ပြားမည်		
			H2022	H2023		H8376		

မဲကုမ္ပဏီအပိုင်းအခြားသည် ကုမ္ပဏီ ပင်လယ်ကထွက်၍ ဟင်္ဂါတောင်ကို ရှုရှုသွားပေးလျှင်၊

ကု	ကု	ကု	မဲ	ကု	ကု	ကု	ကု	8
-အဆုံးများ	-နယ်နိမိတ်	ဟင်္ဂါ	-လာ-သို့	သင်တို့-မှတ်သားကတ်ပြားမည်	-သတတောင်	-ဟင်္ဂါ-မှ		
H8444	H1961	H2574	H0935	H8376	H2022	H2023		
					ကု	မဲ		
					မဲ	-နယ်နိမိတ်		
					H6657	H1366		

ထိုတောင်မှ ဟင်္ဂါလမ်းဝါ ဇေဒိရွာ၊

ကု	9							
ဖွဲ့စည်းမည်	ဤ-	ဟင်္ဂါ-နေန	-အဆုံးများ	-နယ်နိမိတ်	ဖွဲ့စည်းသို့	-နယ်နိမိတ်	-နယ်နိမိတ်	
H1961	H2088	H2704	H8444	H1961	H2202	H1366	H3318	
					မဲ	လဲ	မဲ	
					-မဲ	နယ်နိမိတ်	သင်တို့-အား	
					H6828	H1366		

ဇေဒိရွာကို ရှုရက်၍ ဟင်္ဂါရေနေနရွာ၌ ဆုံးရမည်။

ကု	ကု	ကု	လဲ	မဲ	ကု	ကု	10
ရှုဖော်သို့	ဟင်္ဂါ-နေန-မှ	-အရှုဘက်-၌	-နယ်နိမိတ်-အဘို့	သင်တို့-အား	-နယ်နိမိတ်	-နယ်နိမိတ်	
H8221	H2704		H1366		H0184		

အရှုအပိုင်းအခြားသည် ဟင်္ဂါရေနေနရွာမှ ထွက်၍ ရှုဖော်ရွာသို့ ရောက်ပေးလျှင်၊

လဲ	ကု	မဲ	ကု	ကု	ကု	ကု	ကု	11
-နယ်နိမိတ်	-နယ်နိမိတ်	-အိန်-သို့	-အရှုဘက်-မှ	ရိပ်လ-သို့	ရှုဖော်-မှ	-နယ်နိမိတ်	-နယ်နိမိတ်	
H1366	H3381	H5871		H7247	H8221	H1366	H3381	
			ကု	မဲ	ကု	မဲ	ကု	
			-အရှုဘက်-၌	အိန်ရက်	-ပင်လယ်-	-တောင်စဉ်း	-အပေါ်-၌	
				H3672	H3220	H3802		

အရှုအပိုင်းအခြားသည် ရှုဖော်ရွာသို့ သွား ရမည်။ ထိုရွာမှထွက်၍ ဂဏ်သေရက်အိုင် အရှုကမ်းကို ရှုရက်သဖြင့်၊

တဖန် ထာဝရဘုရားသည် မေရူအား မိန့်တော်မူသည်ကား၊

ገጥሞ လောဇာ H0499	ገጥሞ -ထိုပገጥ H0776	ገጥ -ကို H0853	ገጥ သင်တို့-အား H5157	ገጥ အမွေခံသလိမ့်မည် H5157	ገጥ -သည့် H5126	ገጥ -လူများ H0376	ገጥ အမည်များ- H8034	ገጥ ဤတို့ H0428	17
					ገጥ -သား H5126	ገጥ -နှင့်ယဇ္ဇ H3091	ገጥ -ယဇ္ဇပုရဗဟိတ် H3548		

အမျိုးသားတမျိုးလျှင် မင်းတပါးစီရူး၍၊ ထိုမင်းတို့သည် ယဇ္ဇပုရဗဟိတ်လောဇာ၊ နှစ်၏သား ယဇ္ဇတို့နှင့် ဝိုင်းလျက်၊

ገጥ အမွေခံ-ရန် H5157	ገጥ ယူကပြိမ့်မည် H3947	ገጥ -ခရိုင်-မှ H4294	ገጥ တစ်ယောက် H0259	ገጥ မင်းအကျိုးအကဲ H0259	ገጥ တစ်ယောက် H0259	ገጥ -နှင့်မင်းအကျိုးအကဲ H0259	ገጥ -ထိုပገጥ H0776	ገጥ -ကို H0853	18
---	---	---	---	--	---	--	--	-------------------------------------	----

ခါနာန်ပပြည်ကို ဝ၍ သင်တို့အား အမွေပေးရကပြည်။

ገጥ ယဇ္ဇနာ H3312	ገጥ -သား H3612	ገጥ ကာလက် H3063	ገጥ ယုဒ H4294	ገጥ -ခရိုင်-အဘို့ H4294	ገጥ -လူများ H0376	ገጥ အမည်များ- H8034	ገጥ -နှင့်ဤတို့ H0428	19
---------------------------------------	-------------------------------------	--------------------------------------	------------------------------------	--	--	--	--	----

ရှေးရသေ မင်းတို့၏အမည်ကား၊ ယုဒအမျိုးသား ထဲက ယဇ္ဇနာသား ကာလက်။

ገጥ အမိဟုဒ် H5989	ገጥ -သား H8050	ገጥ ရှုမဇန် H8095	ገጥ -သားတို့ H4294	ገጥ -နှင့်-ခရိုင်-အဘို့ H4294				20
--	-------------------------------------	--	---	--	--	--	--	----

ရှုမဇန်အမျိုးသားထဲက အမိဟုဒ်သား ရှုမဇလေ။

ገጥ ကိသလုန် H3692	ገጥ -သား H0449	ገጥ ဗင်ယာမိန် H1144	ገጥ -ခရိုင်-အဘို့ H4294					21
--	-------------------------------------	--	--	--	--	--	--	----

ဗင်ယာမိန်အမျိုးသားထဲက ခိသလုန်သား ဗင်ယာမိန်။

ገጥ ယဇ္ဇလိ H3020	ገጥ -သား H1231	ገጥ ဘုကူကီ H1835	ገጥ မင်းအကျိုးအကဲ H1835	ገጥ -သားတို့- H4294	ገጥ -နှင့်-ခရိုင်-အဘို့ H4294			22
---------------------------------------	-------------------------------------	---------------------------------------	--	--	--	--	--	----

ဒန်အမျိုးကို အုပ်စိုးသောသူ၊ ယဇ္ဇလိသား ဗုကူကီ။

ገጥ ဖေဒ် H0641	ገጥ -သား H2592	ገጥ ဟန်နီအလ် H4519	ገጥ မနာရှု H4519	ገጥ -သားတို့- H4294	ገጥ -ခရိုင်-အဘို့ H4294	ገጥ ယဇ္ဇသပ် H3130	ገጥ -သားတို့-အဘို့ H4294	23
-------------------------------------	-------------------------------------	---	---------------------------------------	--	--	--	---	----

ယဇ္ဇသပ်သားတို့တွင် မနာရှုအမျိုးကို အုပ်စိုး သောသူ၊ ဖေဒ်သား ဟံယလေ။

ገጥ ရှုဖတန် H8204	ገጥ -သား H7055	ገጥ ကမုအလ် H7055	ገጥ မင်းအကျိုးအကဲ H7055	ገጥ ဖေရိမ် H0669	ገጥ -သားတို့- H4294	ገጥ -နှင့်-ခရိုင်-အဘို့ H4294		24
--	-------------------------------------	---------------------------------------	--	---------------------------------------	--	--	--	----

ဖေရိမ်အမျိုးကို အုပ်စိုးသောသူ၊ ရှိဖတန်သား ကမ္ပလေ။

: [ገገገ](#) [ገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) 25
ဖရိန်က -သား: [ገገገ](#) ገገገ ገገገ ገገገ ገገገ ገገገ ገገገ
[H6535](#) [H0469](#) [H2074](#) [H4294](#)

ဇာဗုလုန်အမျိုးကို အုပ်စိုးသောသူ၊ ပါနက်သား ဇေလိဖန်။

: [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) 26
အဇုန် -သား: [ገገገ](#) ገገገ ገገገ ገገገ ገገገ ገገገ ገገገ
[H5821](#) [H6409](#) [H3485](#) [H4294](#)

ကုသခါအမျိုးကို အုပ်စိုးသောသူ၊ အဇုန်သား ပါလတလေ။

: [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) 27
ရုလဓမ္မိ -သား: [ገገገ](#) ገገገ ገገገ ገገገ ገገገ ገገገ ገገገ
[H8015](#) [H0282](#) [H0836](#) [H4294](#)

အာရှာအမျိုးကို အုပ်စိုးသောသူ၊ ရုလဓမ္မိ သား အဘိဟုဒ်။

: [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) 28
အမုမိဟုဒ် -သား: [ገገገ](#) ገገገ ገገገ ገገገ ገገገ ገገገ ገገገ
[H5989](#) [H6300](#) [H5321](#) [H4294](#)

နဿလိအမျိုးကို အုပ်စိုးသောသူ၊ အမိဟုဒ်သား ပဒေဟလေတည်း။

[ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) [ገገገ](#) 29
-ပဋိ-၌ [ገገገ](#) ገገገ ገገገ ገገገ ገገገ ገገገ ገገገ ገገገ
[H0776](#) [H3478](#) [H0853](#) [H5157](#) [H3068](#) [H6680](#) [H0428](#)
ገገገ ገገገ
- [ገገገ](#)
ခါနန်

ဤသူတို့သည် ခါနန်ပဋိ၌ ကုသရလေအမျိုး သားတို့အား အမွေမမြေကို ဝပေးစေခြင်းငှါ ထာဝရ ဘုရား ခန့်ထားတော်မူသောသူ ဖြစ်ကြသည်။